32006E0242

ОБЩА ПОЗИЦИЯ 2006/242/ОВППС НА СЪВЕТА
от 20 март 2006 година
относно Конференцията през 2006 година за преразглеждане на Конвенцията за биологично и токсично оръжие (КБТО)

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за Европейския съюз, и по-специално член 15 от него,

като има предвид, че:

(1) Европейският съюз смята Конвенцията за забрана на разработването, производството и натрупването на запаси от бактериологични (биологични) и токсични оръжия и за тяхното унищожаване (КБТО) за основен компонент на международната рамка за неразпространение на оръжия и разоръжаване и ключов елемент на усилията за предотвратяване на разработването и използването на биологични агенти и токсини като оръжия. Европейският съюз остава ангажиран с разработването на мерки за проверка на спазването на КБТО в дългосрочна перспектива.

(2) На 17 май 1999 г. Съветът прие Обща позиция 1999/346/ОВППС [1] във връзка с напредъка към законово обвързващ протокол за засилване на спазването на КБТО, а на 25 юни 1996 г. – Обща позиция 96/408/ОВППС [2] във връзка с подготовката на Четвъртата конференция за преразглеждане на КБТО.

(3) На 17 ноември 2003 г. Съветът прие Обща позиция 2003/805/ОВППС относно уеднаквяване и засилване на военните споразумения в областта на неразпространение на оръжия за масово поразяване и средствата за доставяне [3]. В посочената обща позиция КБТО е включена като едно от тези многостранни споразумения.

(4) На 12 декември 2003 г. Европейският съвет прие Стратегия срещу разпространението на оръжия за масово унищожаване, която цели, *inter alia*, да засили КБТО, да продължи проверката на КБТО, да подкрепя изпълнението на КБТО на национално ниво, включително чрез наказателното право, и да засили нейното спазване.

(5) На 28 април 2004 г. Съветът за сигурност на Организацията на обединените нации прие единодушно Резолюция № 1540 (2004), в която разпространението на оръжия за масово унищожаване и техният начин на доставяне се описват като заплаха за международния мир и сигурност. Изпълнението на разпоредбите от същата резолюция допринася за изпълнението на КБТО.

(6) На 1 юни 2004 г. Съветът прие изявление за подкрепа на Инициативата за сигурност по отношение на разпространението на оръжия за масово унищожаване.

(7) На 14 ноември 2002 г. държавите страни по КБТО решиха с консенсус да проведат три годишни срещи на страните с продължителност една седмица, като се започне през 2003 г. до Шестата конференция за преразглеждане, която би трябвало да се състои не по-късно от края на 2006 г. Всяка среща на страните се подготвя на двуседмична среща на експерти, като по време на Шестата конференция за преразглеждане следва да се разгледа работата в резултат на тези срещи и да се решат следващите стъпки на действие. Страните приеха решение Шестата конференция за преразглеждане да се състои в Женева през 2006 г. и да се предшества от подготвителен комитет.

(8) На 13 декември 1982 г. Генералната асамблея на Организацията на обединените нации прие Резолюция (A/RES/37/98) относно химическите и бактериологичните (биологичните) оръжия, с която се изисква от генералния секретар на Организацията на обединените нации да проучи информация, която може да бъде сведена до неговото внимание, относно действия, които може да нарушават Женевския протокол от 1925 г. На 26 август 1988 г. Съветът за сигурност на Организацията на обединените нации прие Резолюция № 620, в която, *inter alia*, генералният секретар се насърчава да извършва незабавно разследване в отговор на предположения за евентуалната употреба на химически и бактериологични (биологични) или токсични оръжия, които може да нарушават Женевския протокол от 1925 г.

(9) На 27 февруари 2006 г. Европейският съюз прие Съвместно действие по отношение на КБТО с цел КБТО да става все по-универсална и да се подкрепя нейното изпълнение от страните по КБТО, за да се гарантира транспонирането от страните на международните задължения на КБТО в техните национални законодателства и административни мерки.

---

[1] ОВ L 133, 28.5.1999 г., стр. 3.
[2] ОВ L 168, 6.7.1996 г., стр. 3.
[3] ОВ L 302, 20.11.2003 г., стр. 34.

(10) Паралелно със съвместното действие Европейският съюз прие План за действие по отношение на КБТО, съгласно който държавите-членки се ангажираха да предадат отчети за мерките за изграждане на доверие на Организацията на обединените нации през април 2006 г., както и списъци със съответните експерти и лаборатории, на генералния секретар на Организацията на обединените нации за улесняване на разследването на предполагаемо използване на химически и биологични оръжия.

(11) В светлината на предстоящата Конференция за преразглеждане на КБТО в периода от 20 ноември до 8 декември 2006 г. и подготвителния комитет от 26 до 28 април 2006 г. е необходимо да се обнови позицията на Европейския съюз,

ПРИЕ НАСТОЯЩАТА ОБЩА ПОЗИЦИЯ:

Член 1

Целта на Европейския съюз е да се укрепи още повече Конвенцията за забрана на разработването, производството и натрупването на запаси от бактериологични (биологични) и токсични оръжия и за тяхното унищожаване (КБТО). Европейският съюз продължава да работи по посока на идентифициране на ефективни механизми за засилване и проверка на спазването на КБТО. Следователно Европейският съюз насърчава положителните резултати от Шестата конференция за преразглеждане през 2006 г.

Член 2

За изпълнението на целта, предвидена в член 1, Европейският съюз следва да:

а) допринесе за пълното преразглеждане на действието на КБТО по време на Шестата конференция за преразглеждане, включително изпълнението на ангажиментите на държавите страни по КБТО;

б) подкрепи по-нататъшната междусесийна работна програма през периода между Шестата и Седмата конференция за преразглеждане и да идентифицира конкретни области и процедури за по-нататъшен напредък по тази програма;

в) подкрепи Седмата конференция за преразглеждане на КБТО, която трябва да се състои не по-късно от 2011 г.;

г) спомогне за изграждането на консенсус за успешно завършване на Шестата конференция за преразглеждане въз основа на рамката, установена от предишните подобни конференции, и да насърчава дискусии, *inter alia*, по следните основни въпроси:

i) присъединяването на всички държави към КБТО, включително призоваването на всички държави, които не са страни по конвенцията, да се присъединят незабавно и да се ангажират законово по отношение на разоръжаването и неразпространението на биологични и токсични оръжия, а в процеса на присъединяване на тези държави към КБТО да ги насърчи да участват като наблюдатели на срещите на държавите участнички в КБТО и доброволно да изпълняват нейните разпоредби. Работата по посока на забраняването на биологични и токсични оръжия да се обяви за универсални обвързващи правила на международното право, включително чрез универсализацията на КБТО;

ii) пълното спазване на задълженията съгласно КБТО и ефективното им изпълнение от всички държави участнички;

iii) във връзка с пълното спазване на всички разпоредби на КБТО от всички държави участнички, засилването, където е необходимо, на националните изпълнителни мерки, включително наказателното право, и контрол над патогенни микроорганизми и токсини в рамките на КБТО. Работа по посока на идентифицирането на ефективни механизми за засилване и проверка на спазването на КБТО;

iv) усилия за повишаване на прозрачността чрез засилена обмяна на информация между държавите участнички, включително чрез годишна обмяна на информация между държавите участнички в конвенцията (мерки за повишаване на доверието), идентифициране на мерки за оценка и разширяване на покритието на страните и полезността на механизма на мерките за повишаване на доверието, както и изследването на релевантността на всякакво евентуално разширяване на обхвата му;

v) спазването на задълженията съгласно Резолюция № 1540 (2004) на Съвета за сигурност на Организацията на обединените нации, по-специално да се премахне рискът от придобиване или използване на биологични и токсични оръжия за терористични цели, в това число евентуалния достъп на терористи до материали, съоръжения и знания, които могат да се използват за разработване и производство на биологични и токсични оръжия;

vi) програми за глобално партньорство на страните от Г8, насочени към подкрепата на разоръжаването, контрола и сигурността на чувствителни материали, съоръжения и експертиза;

vii) разглеждането и приемането на решения за по-нататъшни действия относно работата, извършена до момента по междусесийната програма през периода от 2003 г. до 2005 г. и усилията да се дискутира и промотира общо разбиране и ефективни мерки по отношение на: приемането на необходимите национални мерки за въвеждане на забраните, залегнали в КБТО, включително постановяване на наказателно право; националните механизми за установяване и поддържане на сигурността и контрола на патогенни микроорганизми и токсини; увеличаване на международния капацитет за реагиране, разследване и смекчаване на ефектите на предполагаемото използване на биологични или токсични оръжия или подозрителни епидемии на болести; засилване и разширяване на националните и международните институционални усилия и съществуващите механизми за наблюдение, идентифициране, диагноза и борба с инфекциозни заболявания, засягащи хора, животни и растения; изготвянето на съдържание, обявяването и приемането на кодекс на поведение за научните работници; отбелязването, че ще са необходими продължителни усилия по отношение на горепосочените въпроси от страна на всички държави участнички за повишаване на изпълнението на КБТО.

Член 3

Действията, предприети от Европейския съюз с цел изпълнение на член 2, включват:

а) съгласие от държавите участнички за конкретни, практически и осъществими предложения за ефективно повишаване на изпълнението на КБТО, които да се подадат от името на Европейския съюз за разглеждане от държавите участнички в конвенцията по време на Шестата конференция за преразглеждане;

б) където е уместно, въвеждане на подходи от председателството съгласно член 18 от Договора за Европейския съюз:

i) с оглед насърчаването на универсално присъединяване към КБТО;

ii) за насърчаване на изпълнението на национално равнище на КБТО от държавите участнички;

iii) за подтикване на държавите участнички да подкрепят и да участват в ефективното и пълно преразглеждане на КБТО и по този начин да препотвърдят своята ангажираност към тази основна международна норма срещу биологичните оръжия;

iv) за насърчаване на горепосочените предложения, подадени от Европейския съюз за разглеждане от държавите участнички, целящи допълнително засилване на КБТО;

в) становища на Европейския съюз, изразени от председателството преди или по време на конференцията за преразглеждане.

Член 4

Настоящата обща позиция влиза в сила в деня на приемането ѝ.

Член 5

Настоящата обща позиция се публикува в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Съставено в Брюксел на 20 март 2006 година.

За Съвета

Председател

U. PLASSNIK